



Herausgeber: Bürgermeisteramt St. Märgen, Telefon 07669 9118-0, Telefax 07669 9118-40, e-mail: standesamt@st-maergen.de, Internet: www.st-maergen.de. **Verantwortlich für den redaktionellen Teil:** Bürgermeister Josef Waldvogel, für den übrigen Inhalt: A. Stähle, Stockach, **Druck:** Primo Verlag Stockach, A. Stähle, Meßkircher Str. 45, 78333 Stockach, Telefon 07771 9317-11, Telefax 07771 9317-40, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de

Nr. 28/2012

Mittwoch, 11. Juli 2012

Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) Ausschreibung des Jahresprogramms 2013

Das Ministerium für Ernährung und Ländlichen Raum hat das Jahresprogramm 2013 zum Entwicklungsprogramm Ländlicher Raum (ELR) ausgeschrieben. Die Ausschreibung mit Richtlinie sowie Antragsformulare finden Sie auch im Internet unter:

www.rp.baden-wuerttemberg.de/servlet/PB/menu/1102457/index.html

Anträge sind in 4-facher Ausfertigung bis spätestens Freitag, 28. September 2012 über die Gemeinde beim Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, Fachbereich Struktur- und Wirtschaftsförderung, einzureichen. Von dort werden die geprüften Anträge an das Regierungspräsidium Freiburg weitergeleitet. Das Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald empfiehlt, sich bereits im Vorfeld mit folgenden Ansprechpartnern in Verbindung zu setzen:

Landratsamt: Frau Schmitt, Tel. 0761 2187-5310 oder Herr Dierks, Tel. 0761 2187-5300.

Regierungspräsidium: Herr Gutzweiler (ELR allgemein), Tel. 0761 208-1261 oder Herr Völkel (privat-gewerbliche Maßnahmen), Tel. 0761 208-4662.

Vollsperrung der B 500

Sehr geehrte Fahrgäste, vom 26.07. bis 02.08.2012 fallen alle Linienbusse der Linie 7216/7261 zwischen Gh Thurner nach Breitnau und zurück aus. Die Linienbusse Kirchzarten – St. Peter – St. Märgen – Thurner Richtung Hinterzarten und zurück enden und beginnen an der Haltestelle Gh Thurner. Grund ist die Vollsperrung der B 500 zwischen St. Märgen-Thurner und Breitnau wegen Fahrbahnsanierung. Es besteht keine Umleitungsmöglichkeit.

Wir bitten Sie um Verständnis, Südbadenbus.



Einladung zur Veranstaltung der Kunstsommerwochen St. Märgen 2012

Am Samstag, 14. Juli 2012, um 18:00 Uhr, findet auf dem Augustinerplatz, vor den ausge-

stellten Skulpturen ein Künstlergespräch mit den ausstellenden Künstlern: Johannes Bierling, Stephan Hasslinger und Jens Reichert statt.

Prof. Eberhard Brügel, Kurator des Künstlerforums E-WERK Freiburg, moderiert die Gespräche, stellt die Künstler vor und thematisiert deren Entwicklung, künstlerische Botschaft und ihre Arbeitsweise.

Anschließend wird in der Galerie ars alta der Film „Sculpture Space“ von Johannes Bierling gezeigt und das Gespräch für Fragen der Besucher geöffnet.

Bei Regen finden die Gespräche im Galeriehaus, Rathausplatz 2, statt.

Weitere Infos unter: www.kunstsommerwochen.de

Galerie ars alta, Rathausplatz 2, 79274 St. Märgen, Tel. 07669-939 001

Öffnungszeiten:

Mi, Do, So 13-17 Uhr / Sa 13-21 Uhr

Bike-Pool-Cup 2012

Am Freitag, 29.06.2012 war unsere Schule mit der RSV Bike-Arge St. Märgen Ausrichter des Bike-Pool-Cups 2012. Wir können auf eine sehr gelungene Veranstaltung zurückblicken.

Herzlichen Dank an alle Helferinnen und Helfer, dem Elternbeirat und dem Förderverein der Schule, insbesondere an die Elternbeiratsvorsitzende Frau Ute Menze und an die gesamte Familie Mauerer-Schmidt. Ein extra Dank geht an Reinhard Ruffer, der mit seinem Team unermüdlich für den reibungslosen Ablauf der Rennen gesorgt hat.

Herzlichen Dank auch an die Schülerinnen und Schüler der Abt-Steyrer-Schule St. Peter für die Unterstützung während der Rennen.

Die Rückmeldungen der teilnehmenden Schulen sowie der Initiatoren aus den Radsportverbänden und dem Landesinstitut für Schulsport sind durchweg positiv und mit großem Lob, welches ich gerne weitergebe, verbunden.

gez. Markus Rößler, Schulleiter

Papiersammlung

Nächste Papiersammlung des DRK OV.Stmärgen am Samstag, 21.07.2012, von 9.00 bis 12.00 Uhr.

Bitte das Papier und Kartonagen zum sammlcontainerauf dem Parkplatz bei den Sportplätzen bringen.

Für ihre Unterstützung vielen Dank.

Ihr DRK St.Märgen



Redaktionsschluss und Anzeigenschluss

für das Mitteilungsblatt St. Märgen ist jeweils Montag, 10.00 Uhr, auf dem Rathaus.

Die Verteilung erfolgt jeweils mittwochs.

Änderungen bezüglich Feiertagen entnehmen Sie dem aktuellen Mitteilungsblatt.



WICHTIGE TELEFON-NUMMERN · EINRICHTUNGEN U. ADRESSEN

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Ärztlicher Notfalldienst an den Wochenenden und Feiertagen:

Ärztlicher Notdienst, Notfallpraxis:
Tel. 0761 8099800

Freiburger Kindernotfallpraxis (St. Josefskrankenhaus):
Tel. 0761 80998099

Zahnärztliche Notrufnummer an den Wochenenden und Feiertagen:
0180 3222555 45

Notruf / Rettungsdienst / Feuerwehr: Tel. 112

APOTHEKE

Samstag, 14.07.2012

Scheffel-Apotheke Löffingen,
Untere Hauptstr. 8, 79843 Löffingen,
Tel. 07654 91060

Zasius-Apotheke, Günterstalstr. 39,
79102 Freiburg (Wiehre), Tel. 0761 73280

Sonntag, 15.07.2012

Jahn-Apotheke, Schwarzwaldstr. 146
79102 Freiburg (Stadt), Tel. 0761 703920
Titisee-Apotheke, Jägerstr. 2
79822 Titisee-Neustadt (Titisee),
Tel. 07651 8202

Montag, 16.07.2012

Eulogius-Apotheke, Freiburger Str. 1
79853 Lenzkirch, Tel. 07653 6323
Littenweiler-Apotheke, Römerstr. 1
79117 Freiburg (Littenweiler),
Tel. 0761 69675051

Dienstag, 17.07.2012

Dreikönig-Apotheke, Dreikönigsr. 9
79102 Freiburg (Stadt), Tel. 0761 75755
Titisee-Apotheke, Jägerstr. 2
79822 Titisee-Neustadt (Titisee),
Tel. 07651 8202

Mittwoch, 18.07.2012

Apotheke-im-Zoo, Schwarzwaldstr. 78
79117 Freiburg (Wiehre),
Tel. 0761 8887979

St.-Laurentius-Apotheke, Martinstr. 55A
79848 Bonndorf im Schwarzwald,
Tel. 07703 920510

Donnerstag, 19.07.2012

Kur-Apotheke Kirchzarten, Hauptstr. 16
79199 Kirchzarten, Breisgau,
Tel. 07661 4333
Münster-Apotheke, Scheuerlenstr. 20
79822 Titisee-Neustadt (Neustadt),
Tel. 07651 4333

Freitag, 20.07.2012

Park-Apotheke, Kirchplatz 7
79853 Lenzkirch, Tel. 07653 290
St.-Blasius-Apotheke, Buchenbach,
Lärchenstr. 2
79256 Buchenbach, Breisgau,
Tel. 07661 7230

Öffnungszeiten Kloster-Apotheke St. Märgen,

Tel. 2 19: Mo. - Sa., 08.30 - 12.30 Uhr;
Mo., Di., Do., Fr., 14.30 - 18.00 Uhr.
Mittwochnachm. geschlossen.

SONSTIGE HILFSDIENSTE

Mobiler Sozialer Dienst (Pflegedienst des DRK): Behandlungspflege, Grundpflege, Hauswirtschaftliche Hilfe, Vermittlung anderer Hilfen...; Ansprechpartner/Einsatzleitung: Anni Schwer, Tel. 07660/920353 oder 0175/2244311.

Fachstelle Sucht (bwlv): Beratung, Behandlung, Prävention. Adolph-Kolping-Str. 19, 79822 Titisee-Neustadt, Tel. 07651/2422, Hauptstelle Freiburg: 0761/156309-0.

Kirchliche Sozialstation Dreisamtal e. V.: Grund- und Behandlungspflege, Hilfe im Haushalt, Beratung, Betreuung und Begleitung. Telefon 07661/9868-0 rund um die Uhr erreichbar.

Einsatz Dorfhelferin: 07661/7077

Essen auf Rädern: Caritasverband Breisgau-Hochschwarzwald, Tel. 07651/911843.

Hospizgruppe Dreisamtal: 07661/3139.

Rechtsanwalt-Notdienst: Tel. 0172-7451940 (18.00 - 08.00 Uhr. Samstags, sonn- und feiertags rund um die Uhr).

Integrationsfachdienst: Beratungsstelle für schwerbehinderte, psychisch erkrankte und hörbehinderte ArbeitnehmerInnen und deren Arbeitgeber. Holzmarkt 8, Freiburg, Tel. 0761/36894-500, Fax: 0761/36894-455.

Beratungsstelle für ältere Menschen- und deren Angehörige im Dreisamtal: Tel. 07661/391-114.

Tageselternverein Dreisamtal/Hochschwarzwald: Sprechzeiten Hochschwarzwald nach Vereinbarung, Rathaus Neustadt, Nebengebäude 2. Stock. Tel. 07651/972051, tagesmuetter-hsw@gmx.de

Landwirtschaftlicher Betriebshelferdienst Südbaden e.V., St. Ulrich: Tel. 07602/9101-26

Polizei-posten Hinterzarten: Rathausstraße 6, 79856 Hinterzarten, Telefon 07652/9177-0

Bestattungen Horizonte Dreisamtal: Alfred Schwär, St. Peter, Tel. 07660/920 80 50

Kath. Kirchengemeinde St. Märgen, Pfarrbüro, Tel. 9103-0, Öffnungszeiten, Mo.: 09.30 - 11.30 Uhr, Di.: 17.00 - 19.30 Uhr, Mi./Fr.: 08.30 - 11.30 Uhr

Öffnungszeiten des Kindergarten St. Michael, Tel. 470: Montag bis Freitag 7.30 - 13.30 Uhr, Dienstag und Donnerstag 14.00 - 17.00 Uhr.

Pfarrbücherei: Donnerstag, 16.00 - 18.00 Uhr, Samstag, 18.00 - 19.00 Uhr

Öffnungszeiten im Rathaus St. Märgen (14.07. - 20.07.2012)

Bürgermeisteramt:

Montag, Dienstag 08.00 - 12.00 Uhr,
14.00 - 16.00 Uhr

Mittwoch, Freitag 08.00 - 12.00 Uhr,
nachmittags geschlossen

Donnerstag 08.00 - 12.00 Uhr,
14.00 - 18.00 Uhr

Gemeindekasse:

Montag 08.00 - 12.00 Uhr,
14.00 - 16.00 Uhr

Di., Mi., Fr. 08.00 - 12.00 Uhr,
nachmittags geschlossen

Donnerstag 08.00 - 12.00 Uhr,
14.00 - 18.00 Uhr

Tourist-Information:

Mo., Mi., Fr. 09.00 - 12.00 Uhr,
14.00 - 17.00 Uhr

Di., Do. 09.00 - 12.00 Uhr,
nachmittags geschlossen

AUS DEM GEMEINDERAT

Aktuelles aus der Verbandsversammlung vom 28.06.2012

Bekanntgaben

Das Regierungspräsidium Freiburg hat dem Investor gegenüber das Zielabweichungsverfahren für weitere 2 Windkraftanlagen auf Gemarkung St. Peter im Bereich Hinterer Hochwald genehmigt. Es ist somit eine Abweichung vom noch bis 31.12.2012 geltenden Regionalplan Südlicher Oberrhein zulässig. Es liegt nun noch am Landratsamt Breisgau-Hochschwarzwald, das Immissionschutzverfahren für die beiden Windkraftanlagen zu genehmigen.

1. Änderung Flächennutzungsplan – punktuelle Änderungen – a. Beratung und Beschlussfassung Entwurfsfassung

Nach dem Aufstellungsbeschluss im November 2012 wurde nun von den Gemeindeverwaltungen und dem Ingenieurbüro der Entwurf für die punktuellen Änderungen beraten. Folgende punktuellen Änderungen sollen vollzogen werden:

St. Peter:

- P 1 Aufnahme Sonderbaufläche Lebensmittelmarkt Doldenmatten
- P 2 Erweiterung Gewerbepark unter dem Jörgle in östlicher Richtung
- P 3 Aufnahme Sondergebiet Naherholungsgebiet Elzmatten (rund um Badweiher)
- P 4 Aufnahme Wohnbaufläche Josefswiese
- P 5 Aufnahme Wohnbaufläche Wiehre/Schweighof
- P 6 Herausnahme bzw. Verzicht Teil-Wohnbaufläche Müllerberg zum Ausgleich für die Flächen P 4 und P 5

Glottental:

G 1 Aufnahme Wohnbaufläche Heldhansenhof

G 2 Herausnahme bzw. Verzicht Teil-Wohnbaufläche Unter dem Schloßstraße zum Ausgleich für Fläche G 1

St. Märgen:

Keine Änderungen.

Dem FNP-Entwurf wurde einstimmig zugestimmt.

b. Beschlussfassung frühzeitige Behörden- und Bürgerbeteiligung

Die Verbandsräte beschlossen einstimmig die Durchführung der frühzeitigen Bürger- und Behördenbeteiligung.

Verschiedenes

Themen waren die letzte Sitzung mit der FNP-Änderung Windkraft sowie ein eventueller Antrag auf Geschwindigkeitsbegrenzung auf der L 127 zwischen St. Peter und St. Märgen.

Für unsere Mitbürger NOTIERT

Landschaftserhaltungs- verband gegründet

Im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald nimmt ab 01.08. ein Landschaftserhaltungsverband, kurz LEV, seine Arbeit auf. Der Verband soll Landwirte in Sachen Landschaftspflege beraten. Dem als gemeinnütziger Verein organisierten Verband gehören 34 Landkreisgemeinden, Naturschutzverbände und der Badische Landwirtschaftliche Hauptverband an. Die kommunale Seite, der Naturschutz und die Landwirtschaft sind damit paritätisch zu je einem Drittel beteiligt. Vorsitzende des Vereins ist Landrätin Dorothea Störr-Ritter. Die Geschäftsstelle und Hauptsitz des Vereins ist in der Außenstelle des Landratsamtes am Europaplatz in Breisach untergebracht. Geschäftsführer ist Reinhold Treiber, unterstützt von den Mitarbeiterinnen Judith Streiling und Mareike Schlaeger. Mit dem LEV wird die bisherige Landschaftspflege des Landratsamtes fortgeführt. Durch den Verband sollen noch mehr Fördermittel in die Fläche gebracht werden, zum Beispiel für die Böschungspflege am Kaiserstuhl, die Offenhaltung der Landschaft im Schwarzwald oder den Erhalt von artenreichen Lebensräumen in FFH-Gebieten, insbesondere den Mähwiesen. Die Mitarbeiter des LEV sollen dabei Mittler zwischen Behörden und den Menschen vor Ort sein. „Wir möchten die Landwirte und Gemeinden dabei unterstützen, die besten Lösungen und Finanzierungsmöglichkeiten für eine nachhaltigen Pflege von Lebensräumen zu finden, um unsere Kulturlandschaft zu erhalten“ umreißt Reinhold Treiber das Tätigkeitsfeld. Der LEV soll Aufträge und Verträge zur Landschaftspflege vorbereiten und außerdem zu einem guten Miteinander von Naturschutz und Landwirtschaft beitragen. Finanziell getragen wird der LEV durch Zuschüssen vom Land, dem Landkreis und

den Mitgliedsbeiträgen der beteiligten Kommunen und Verbände.

Life Kinetik - Spielend einfach besser

Am Donnerstag, 19.07., informiert Life Kinetik-Trainerin Miriam Wohlfarth, wie man im Berufsalltag durch sanfte Bewegung effektiv stress bewältigt sowie die Konzentration, Kreativität und Leistungsfähigkeit steigert. Die Veranstaltung beginnt um 14:30 Uhr im Berufsinformationszentrum der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77. Life Kinetik stellt das Gehirn durch ungewohnte und vor allem lustige, koordinative Bewegungsaufgaben vor neue Herausforderungen. Die Trainierenden werden stressresistenter, kreativer und selbstbewusster. Konzentration und Aufmerksamkeit werden gesteigert, sowie die Fehlerquote reduziert. Anmeldung per E-Mail (Freiburg.BCA@arbeitsagentur.de) bis 16.07. erforderlich.

Da geht noch was!

Am Mittwoch, 18.07., von 16 bis 20 Uhr, treffen sich in der Agentur für Arbeit Freiburg, Lehener Straße 77, Experten des Ausbildungsmarktes und Lehrstellensuchende zur „Last-Minute-Börse“ für Ausbildungsstellen. Auf dem Lehrstellenmarkt wird vor Beginn der Schulferien der Endspurt eingeläutet. Bewerber ohne Ausbildungsstellen haben noch gute Chancen. Sie dürfen allerdings nicht ausschließlich ihren Traumberuf vor Augen haben, sondern sollten auch berufliche Alternativen einbeziehen. Erstmals können sich Jugendliche auf der Frühbörse bereits über Ausbildungsstellen mit Beginn im Herbst 2013 informieren. Viele

Arbeitgeber haben Ihren Ausbildungsbedarf für das nächste Jahr bereits gemeldet. Die Last-Minute-Börse 2012/Frühbörse 2013 ist eine Gemeinschaftsaktion der Agentur für Arbeit Freiburg, der Industrie- und Handelskammer Südlicher Oberrhein und der Handwerkskammer Freiburg. Berufsberater und Ausbildungsexperten informieren und beraten Jugendliche, die noch für dieses Jahr eine Ausbildungsstelle suchen. Sie geben einen Überblick über die noch freien Ausbildungsplätze bei Betrieben und Schulen. Expertentipps gibt es zu den Themen Eignung, Berufswahl, Bewerbungen und Vorstellungsgesprächen. Angesprochen sind Jugendliche unter 25 Jahre ohne Erstausbildung aus den Landkreisen Emmendingen, Breisgau-Hochschwarzwald und der Stadt Freiburg.

„Frauen und Rente: Was ist wichtig?“

In Freiburg informiert die Rentenversicherung am 26.07.2012 um 16.30 Uhr über das Thema „Frauen und Ihre Rente: Was ist wichtig?“. Die Fachleute der Rentenversicherung gehen dabei unter anderem auf folgende Fragen ein: Wie ermittelt sich die Rente bei Babypausen, Teilzeit, Minijobs oder Pflegezeiten? Welche zusätzlichen Altersvorsorgemöglichkeiten hat man? Was ist ein Versorgungsausgleich bei Scheidung? Welche Leistungen gibt es im Todesfall des Partners? Der Vortrag findet in der Heinrich-von-Stephan-Straße 3 statt und dauert etwa zwei Stunden, um Anmeldung unter der Telefonnummer 0761-20707-0 oder per E-Mail unter regio.fr@drv-bw.de wird gebeten.

Dank der Abt-Steyrer-Schule St. Peter

Ein großes und herzliches „DANKE“ gilt den Eltern unserer Hauptschüler aus St.Märigen für die leckeren Kuchen und die Übernahme der Bewirtung. Durch Ihre Mithilfe waren Sie ein wichtiger Baustein zum Gelingen des Festes. Ich weiß dies sehr zu schätzen.

Gefahren des Internets

Die Abt-Steyrer-Schule St.Peter, die VHS Dreisamtal und der Förderverein der Schule sind Veranstalter des Vortrags „**Gefahren des Internets**“ am **Freitag, 20. 07.2012**,

20 Uhr, im Haus der Gemeinschaft in St.Peter. Referentin ist Frau Annette Bruechig, Fachbereichsleiterin für Computer an der VHS. Dieser Vortrag macht Eltern vertraut mit den Gefahren und Risiken. Eintritt: 2 € Zu diesem wichtigen Thema sind insbesondere alle Eltern ganz herzlich eingeladen.

Telefonberatung der Zahnärzteschaft Baden-Württemberg

Die gebührenfreie Beratungshotline der Zahnärzte in Baden-Württemberg beant-

wortet alle Fragen rund um die Zahn- und Mundgesundheit. Immer mittwochs zwischen 14 und 18 Uhr beraten Zahnärztinnen und Zahnärzte unter der Telefonnummer 0800/4747800 neutral und kompetent. Was kann ich tun, wenn mein Zahnfleisch entzündet ist, wie beuge ich Karies vor, wann ist es sinnvoll ein Implantat zu setzen? Diese und viele andere Fragen mehr beantwortet die zahnmedizinische Patientenberatung. Die geschulten Zahnmediziner geben Hilfestellung, fachmännischen Rat und klären mit ihrer neutralen Zweitmeinung über Chancen und Risiken einer vorgeschlagenen Therapie auf.

TOURIST-INFORMATION

Veranstaltungen

Mittwoch, 11.07.2012

St. Märigen Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Mittwoch 18:00 Uhr und nach tel. Vereinbarung. Anmeldung erwünscht bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Mittwoch, 11.07.2012

10:00 - 17:00 St. Märigen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte und Sonderausstellung „Ein Holzbildhauer aus dem Schwarzwald“ Egon Hummel (1899-1962)**

Das Kloster Museum zeigt seine Schätze und erzählt von der Schwarzwalduhr, dem weltweiten Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei und zeigt Werke vom Klosterbildhauer Matthias Faller.

Führung: 11 Uhr,

Das Kloster Museum St. Märigen zeigt aus Anlass des 50. Todestages von Egon Hummel einen Querschnitt durch das Werk des geschätzten Bildhauers.

Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Mittwoch, 11.07.2012

17:30 St. Märigen, Pfarrkirche **Kirchenführung**

Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster. Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht

Donnerstag, 12.07.2012

10:00 - 17:00 St. Märigen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte und Sonderausstellung „Ein Holzbildhauer aus dem Schwarzwald“ Egon Hummel (1899-1962)**

Das Kloster Museum zeigt seine Schätze und erzählt von der Schwarzwalduhr, dem weltweiten Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei und zeigt Werke vom Klosterbildhauer Matthias Faller.

Führung: 11 Uhr,

Das Kloster Museum St. Märigen zeigt aus Anlass des 50. Todestages von Egon Hummel einen Querschnitt durch das Werk des

geschätzten Bildhauers.

Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Donnerstag, 12.07.2012

14:00 - 16:00 St. Märigen

Rothaus Sparkassen Trail **Bike-Treff für Kids**

Unter Anleitung die richtige Fahrtechnik erlernen. Für Kinder ab 7 Jahren. Anmeldung Tel. 07669-300. Kostenbeitrag 3,00 €

Freitag, 13.07.2012

14:00 - 16:30 St. Märigen

Clubräume des RSV **Hey Wald – wir kommen!**

Wir machen den Wald unsicher und schauen welche Spielmöglichkeiten dieser uns bietet. Kinder ab 5 Jahren. Teilnahme frei.

Samstag, 14.07.2012

St. Märigen Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Samstag 14:00 Uhr Anmeldung erwünscht bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Samstag, 14.07.2012

18:00 St. Märigen, Galerie „ars alta“ **Kunstsommerwochen St. Märigen**

Künstlergespräch mit Johannes Bierling, Stephan Hasslinger und Jens Reichert. Die Galerie ars alta ist eine zeitgenössische Kunstplattform, ein freier, kreativer Raum in welchem die Menschen die Wirkung und Einzigartigkeit der Kunst unmittelbar erleben können. Die Kunstsommerwochen bieten den idealen Rahmen, Begegnungen mit der Kunst zu ermöglichen und das Erlebte miteinander zu teilen.

Sonntag, 15.07.2012

St. Märigen Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Sonntag 09:00 Uhr und nach tel. Vereinbarung. Anmeldung erwünscht bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Sonntag, 15.07.2012

10:00 - 13:00 St. Märigen, Kloster Museum

Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uhrengeschichte und Sonderausstellung „Ein Holzbildhauer aus dem Schwarzwald“ (1899-1962)

Das Kloster Museum zeigt seine Schätze und erzählt von der Schwarzwalduhr, dem weltweiten Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei und zeigt Werke vom Klosterbildhauer Matthias Faller.

Führung: 11 Uhr

Sonderausstellung: „Ein Bildhauer aus dem Schwarzwald“ Egon Hummel (1899-1962) Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahre Eintritt frei, Führungen zzgl 2,00 Euro

Sonntag, 15.07.2012

13:00 St. Märigen, Stuhwaldhütte im Pfisterwald **Wanderhock vom Schwarzwaldverein**

Sonntag, 15.07.2012

20:00 St. Märigen, Kapitelsaal **Liederabend mit dem Landfrauenchor**

Es erklingen Volks- und Heimatlieder unter Leitung von Hubert Schuler

Dienstag, 17.07.2012

14:00 St. Märigen, Kinderspielplatz **Erlebnisswanderung mit dem Förster**

über den Fritz Hockenjos - Waldlehrpfad. Waldkundliche Exkursion auf den Spuren der naturgemäßen Waldwirtschaft kostenfrei

Dienstag, 17.07.2012

18:00 St. Märigen, Hotel Hirschen **Laufftreff für Jedermann**

mit Nordic-Walking Instruktorin Verena Möst. Gäste sind herzlich willkommen! ca. eine Stunde.

keine Anmeldung erforderlich kostenfrei

Mittwoch, 18.07.2012

St. Märigen Treffpunkt: Dorfbrunnen **Bike-Treff**

Mountainbike & Rennrad, Mittwoch 18:00 Uhr und nach tel. Vereinbarung. Anmeldung erwünscht bei Reinhard Ruffer 07669-300 oder Franz Faller 07669-635. Teilnahme auf eigene Gefahr!

Mittwoch, 18.07.2012

10:00 - 17:00 St. Märigen, Kloster Museum **Kloster Museum - Landschaft, Kunst, Uh-**

rengeschichte und Sonderausstellung „Ein Holzbildhauer aus dem Schwarzwald“ Egon Hummel (1899-1962)

Das Kloster Museum zeigt seine Schätze und erzählt von der Schwarzwalduhr, dem weltweiten Uhrenhandel, Schwarzwälder Hinterglasmalerei und zeigt Werke vom Klosterbildhauer Matthias Fallner.

Führung: 11 Uhr,

Das Kloster Museum St. Märgen zeigt aus Anlass des 50. Todestages von Egon Hummel einen Querschnitt durch das Werk des geschätzten Bildhauers.

Eintritt 3,50 Euro, unter 15 Jahren Eintritt Frei, Führungen zzgl. 2,00 Euro

Mittwoch, 18.07.2012

14:00 St. Märgen, Krummholzenhof Schweighöfe **Kräuterkunde**

Mit Kräuterfrau Gertrud Kaltenbach sammeln Sie auf biologischen Wiesen heimische Kräuter, erfahren ihre Heilwirkung und lernen die Verwendung bei anschließender Zubereitung von leckeren Gerichten kennen. 16 € incl. reichhaltige Verköstigung

Mittwoch, 18.07.2012

17:30 St. Märgen, Pfarrkirche **Kirchenführung**

Erfahren Sie mehr über Kirche und Kloster. Gruppentermine auf Anfrage. Eintritt frei, Spenden erwünscht

Öffnungszeiten

ab 16. Juli 2012

Mo. – Fr. : 9.00 -12.00 Uhr

Mo., Mi., Fr. : 14.00 – 17.00 Uhr

Sa., Sonn- und Feiertag geschlossen

Es wird Sommer im

Badeparadies Schwarzwald

Die Sommerferien stehen vor der Tür! Und da wird auch das Badeparadies Schwarzwald vom 09.07. bis zum 09.09. die Pforten seiner drei Bereiche schon früher öffnen. Schon ab 9.00 Uhr können alle Gäste jeden Tag dem Alltag entfliehen oder auf den Rut-

schattraktionen des Galaxy Schwarzwald fit und aktiv in den Tag starten.

Ein Highlight der Sommerferien ist das spezielle Ferienprogramm im Galaxy Schwarzwald, das in Zusammenarbeit mit Nestlé Schöllern vom 30.07. bis 05.09. jeweils von Montag bis Mittwoch zwischen 14.00 Uhr und 18.00 Uhr stattfinden wird. Ob beim Wettrutschen oder bei einer Entdeckungsreise durch das Galaxy Schwarzwald – für jeden Geschmack ist etwas dabei und es können tolle Preise gewonnen werden.

Und auch für die kleinen Gäste wartet ein besonderes Schmankerl vom 30.7. bis 10.8. Unter dem Motto "Schwimmen macht Spaß!" bietet das Badeparadies Schwarzwald für Kinder ab 5 Jahren zum ersten Mal einen Schwimmkurs mit 10 Unterrichtseinheiten an. Die Kinder sollen mit Freude, Spaß und Optimismus an den Bewegungsraum Wasser geführt werden.



Pfarrbüro geschlossen

Das Pfarrbüro in St. Märgen ist vom 16. – 20. Juli 2012 geschlossen.

Evang. Versöhnungsgemeinde Stegen

Gottesdienst:

Dienstag, 17.07.,

17.45 Uhr Ökumen. Hausgebet in der Hauskapelle des Geistlichen Zentrums in St. Peter

Konzert:

Samstag, 14.07.2012, 20.00 Uhr, Evang. Gemeindezentrum, Kirchzarten, InJoy-Chor mit Liedern aus aller Welt, Leitung: Sonja Kreiner.

Sommerfest Seniorenkreis:

Donnerstag, 19.07.2012, 16.00 Uhr, Ökumen. Zentrum Stegen, Sommerfest mit Grillen - gemeinsam mit den Eschbacher Senioren und den Bewohnern der Seniorenwohnanlage Pater-Middendorf.

Altenwerk

Liebe Seniorinnen und Senioren, in eigener Regie starten wir programmgemäß am Montag, 16.07.2012, um 14 Uhr zur Fahrt ins Schulmuseum in Hüfingen, wo wir Alten einmal wieder die Schulbank drücken und eine Schulstunde wie früher erleben dürfen. Auf der Rückfahrt werden wir irgendwo zum Vespere einkehren und wollen gegen 20 Uhr wieder zu Hause sein. Zu dieser Fahrt laden wir alle Seniorinnen und Senioren – auch Gäste -herzlich ein. Anmeldung möglichst frühzeitig wie üblich bei Franz Wagner, Telefon: 92 10 06.

Katholische Frauengemeinschaft

Abendwanderung

Zur gemeinsamen Abendwanderung der beiden kfd's St. Peter und St. Märgen treffen wir uns am **Montag, 16.07.2012 um 18 Uhr auf dem Thurnerparkplatz**. Nach einem gemütlichen Rundgang kehren wir abschließend im Gasthaus „Kreuz“ im Hohlen Graben ein. Wir freuen uns auf viele „wanderfreudige“ Frauen.

Bei der Jahresversammlung der Katholischen Frauengemeinschaft wurde ein neues Vorstandsteam gewählt. Von bisher sechs Mitglieder des Teams, sind vier Mitglieder aus dem Vorstand ausgeschieden,

für die kein Ersatz gefunden wurde.

Für eine erneute Wahl stellten sich wieder Dorothea Wehrle und Walburga Schlegel zur Verfügung. Maria Löffler-Hog erklärte sich bereit, die Funktion des Kassenswarts zu übernehmen.

In geheimer Wahl wurden alle drei von der Versammlung gewählt.

Die ausscheidenden Vorstandsmitglieder Rosa Hummel (8 Jahre) Gisela Loks (2 Jahre), Gerlinde Schwär und Michaela Wehrle (4 Jahre) wurden mit einem Rosenstockchen verabschiedet. Dorothea Wehrle und Walburga Schlegel dankten ihnen nochmals für ihre aktive Mitarbeit in den vergangenen Jahren.





BERICHTE DER VEREINE

Termine der Freiwilligen Feuerwehr

Am 15.07., 150 jähriges Jubiläum Feuerwehr Unadingen mit Festumzug. Beginn Festumzug 14.00 Uhr. Abfahrt 12.15 Uhr bei der Volksbank. Eingeladen sind die aktiven Mitglieder sowie die Mitglieder der Altersabteilung. Christian Schuler.

Am 16.07., 20.00 Uhr, Probe der Gruppe 2 und 3.

Schwarzwaldverein St. Märgen

Am Sonntag, 15.07. veranstaltet der Schwarzwaldverein bei der Stuhlwaldhütte einen Wanderhock für „Jung und Alt“. Beginn: 13.00 Uhr. Einheimische, Mitglieder und Gäste sind herzlich eingeladen zu geselliger Unterhaltung. Für Kinder wird eine

Walderlebnisrunde mit dem Förster angeboten. Für das leibliche Wohl ist mit Kaffee und Kuchen, Grillwürsten und diversen Getränken bestens gesorgt. Jedes Kind erhält eine Wurst. Lassen Sie ihr Auto zu Hause stehen und genießen Sie den Spaziergang mit Ihrer Familie, Freunden und Bekannten zu uns in die Stuhlwaldhütte.

Wandern Sie vom Ortsausgang Feldbergstraße – am Kinderspielplatz vorbei, danach entweder Abzweigung „Langer Weg“ oder „Klausmattenweg“ folgend zur Stuhlwaldhütte, oder von der Ortsmitte – Klausenweg – Klausenkapelle – zu Stuhlwaldhütte.

Auf Ihren Besuch freut sich der Schwarzwaldverein St. Märgen.

SV Jugendabteilung

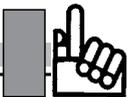
Trainingsbeginn für die C- und D-Jugend (Jahrgang 1998/99 bzw. 200/01) am Mon-

tag, 16.7.12, jeweils um 18.00 Uhr, E - Jugend Dienstag, 17.7.12 um 18.00 Uhr und für die F-Jugend am Dienstag, 24.7.12 von 18.00 bis 19.00 Uhr.

Landfrauenverein

Führung durch den Klostergarten

Wir laden herzlich ein zu einer Führung mit Elisabeth Ruf und Roswitha Maier am **Dienstag, 24.07.12** um 18.00 Uhr durch den Klostergarten St. Märgen. Anschließend probieren wir Kräuterköstlichkeiten am reichhaltigen Buffet. Ein kleiner Unkostenbeitrag richtet sich nach der Teilnehmerzahl. Auch Nichtmitglieder sind willkommen. Anmeldung bis zum 20.07.12 bei Monika Schwer Tel. 287 oder Rosa Faller Tel.465



INTERESSANTES & WISSENSWERTES

Kräuterwanderung im Abendlicht

am Freitag, 13.07.2012, 18.00 Uhr, auf dem Feldberg. Martina Keller, Homöopatin aus Löfingen, wird auf einem Spaziergang auf relativ einfachen Wegen auf die Wirkungen und Kräfte der Pflanzen links und rechts des Weges eingehen. Treffpunkt ist das Haus der Natur. Anmeldung unter 07676/9336-30 ist erwünscht. Teilnahmebeitrag: 8 €.

Feuerwerk der Sinne

Unter diesem Motto steht das diesjährige Sommerfest des Bildungs- und Beratungszentrums für Hörgeschädigte Stegen am Sonntag, 15.07.2012, Beginn: 11:00 Uhr. Es gibt ein buntes Programm u. a. mit Erlebnisparcours, Bootrennen der Kajak-AG, Clown-Vorführung, Auftritt einer Lehrerband, Konzert des Musikvereins Stegen, Informationsstände über Hörgeräte und Berufsbildungswerke, Bücher- und Flohmarkt, Tombola und eine Autogrammstunde mit einem SC-Spieler. Fürs leibliche Wohl wird bestens gesorgt sein.

Geschmackvolle Kräuterküche

Die Teilnehmer/-innen beim Workshop des Forums ernähren, bewegen, bilden des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald tauchen voll und ganz in die geschmackvolle Welt der Kräuter ein. Sie bereiten kreative und leckere Rezepte zu. Der Workshop wird am Mittwoch, 18.07., von 18:00 – 21:00 Uhr, oder am Freitag, 20.07., von 09:00 bis 12:00 Uhr, angeboten. Kosten: 10 Euro. Bitte Schürze und Behälter mitbringen. Anmeldungen bis 17.07. telefonisch: 0761/2187-9580 oder www.forum-ebb.de möglich.

Die Unternehmensnachfolge optimal gestalten

Die Unternehmensnachfolge ist kein betriebswirtschaftlicher Vorgang wie jeder andere. In der Regel wird das Lebenswerk von einer Unternehmerpersönlichkeit auf eine andere übertragen. Die **steuerlichen, rechtlichen** und auch **emotionalen Konsequenzen** sind bei einer Unternehmensübergabe ungleich weitreichender und gewichtiger als bei jedem anderen betrieblichen Prozess. Das Seminar hilft, rechtzeitig die richtigen rechtlichen und steuerlichen Entscheidungen für eine optimale Betriebsübergabe zu treffen. Der Vortrag ist Bestandteil der Initiative „www.chefsache-unternehmensnachfolge.de“ der Handwerkskammer Freiburg. Das Seminar findet am Mitt-

woch, 18.07.2012 von 18:00 bis 20:00 Uhr in der Handwerkskammer Freiburg statt. Anmeldung: Tel.: 0761 21800-100, E-Mail: kathrin.alsleben@hwk-freiburg.de

SAP Weiterbildung

Damit die Lücken im SAP-Umfeld geschlossen werden können, bietet das IHK-Bildungszentrum Arbeitssuchenden und Arbeitnehmern, viele Möglichkeiten sich weiterzubilden. Es Fachlehrgänge für SAP-Anwender in den Bereichen FI, CO, SD, MM und IS-U angeboten. Die Fachlehrgänge können auch berufsbegleitend wahrgenommen werden. SAP-Anwender/in (IHK) Rechnungswesen und Logistik 24.09.2012 – 18.12.2012. SAP-Anwender/in (IHK) Rechnungswesen 24.09.2012 – 13.11.2012. SAP-Anwender/in (IHK) Logistik 06.11.2012 – 18.12.2012. Nähere Infos: IHK-Bildungszentrum Südlicher Oberrhein, Tel. 0761/2026-0, E-Mail info@ihk-bz.de oder www.ihk-bz.de

Bildungshaus Kloster St. Ulrich

Kompaktseminar zur Burnout-Prävention „Wenn der Körper zeigt, dass die Seele streikt“ vom 05. bis 09.09.2012, im Bildungshaus St. Ulrich.
Wallfahrt und Studienreise Rom, Assisi, Cinque Terre vom 15. bis 22.09.2012. Info und Anmeldung: Bildungshaus Kloster St. Ulrich, Bollschweil, Tel. 07602-9101-0 oder info@bildungshaus-kloster-st-ulrich.de www.bildungshaus-kloster-st-ulrich.de